



GRANDMARIN TRAVEL

License no. 11/10888

บริษัท แกรนด์ มาริน ทราเวล จำกัด  
GRAND MARIN TRAVEL CO.,LTD.

211,213 ซอยพระยามนธาตุราชศรีพิจิตร แยก 35-12  
แขวงคลองบางบอน เขตบางบอน กรุงเทพมหานคร 10150

Email: grandmarintravel@hotmail.com

Website: www.grandmarintravel.com

096-916-0858

095-765-0858

063-252-0858

02-085-8585



Grandmarintravel



@grandmarin

# SINGAPORE

## เกาะเซ็นโตซ่า ยูนิเวอร์แซล สตูดิโอ



บินเข้า กลับคืน



สายการบิน FULL SERVICE

ZGSIN-2601SQ

3 วัน 2 คืน SQ



สัมผัสการเดินทางเหนือระดับกับสายการบิน Full Service  
เช็คอินเกาะเซ็นโตซ่า ชมความงามวัดพระเขี้ยวแก้ว ช้อปปิ้งออร์ชาร์ด

เดินทาง : ม.ค. - พ.ค. 69

# 19,990

ราคาเริ่ม



★ พิเศษ!! ★ ลิ้มลองเมนูขึ้นชื่อ "ปักกิดเต้"  
ชมโชว์ "Spectra Light & Water Show"  
และ "Rhapsody Light Show"

✓ อิสระ 1 วัน เที่ยวยูนิเวอร์แซล หรือเลือกช้อปปิ้ง



★ แคมป์ฟรี!!  
ประกันอุบัติเหตุ

15 คน ออกเดินทาง

อาหาร 4 มื้อ+บนเครื่อง

พักโรงแรม 4 ดาว

น้ำหนักกระเป๋า 25 กก.

เที่ยวกับเรา...ไม่มีวันสิ้นสุด  
LET'S GO GROUP



เที่ยวกับเรา...ไม่มีวันสิ้นสุด

ZGSIN-2601SQ

3 | 2 | SQ  
วัน | คืน | บิน

SINGAPORE AIRLINES

# SINGAPORE

เกาะเซ็นโตซ่า ยูนิเวอร์แซล สตูดิโอ



โปรแกรมเดินทาง 3 วัน 2 คืน SINGAPORE AIRLINES

มกราคม - พฤษภาคม 2569



น้ำหนักกระเป๋า 25 Kg

อาหาร 4 มื้อ

เริ่มต้น **19,990** บาท

BKK



SIN

SIN



BKK

ไฟล์ทบิน

เวลาออก

เวลาถึง

SQ705

09:35

13:05

ไฟล์ทบิน

เวลาออก

เวลาถึง

SQ720

18:35

20:00

วันที่	โปรแกรมทัวร์	เช้า	เที่ยง	เย็น	โรงแรม
1	สนามบิณสุวรรณภูมิ - สนามบิณขางจี - ประเทศสิงคโปร์ - น้ำพุแห่งความมั่งคั่ง - เมอร์ไลออน พาร์ค - การ์เด้นส์ บาย เดอะ เบย์ - RHAPSODY LIGHT SHOW - มาริน่า เบย์ แซนด์ส - โชว์น้ำพุ SPECTRA LIGHT & WATER SHOW	✈	✕	บักกิตต์	MERCURE SINGAPORE TYRWITT หรือเทียบเท่า ★★★★★
2	อิสระท่องเที่ยวตามอัธยาศัย (หัวหน้าทัวร์ให้คำแนะนำในการท่องเที่ยวแก่ท่าน)	✓	✕	✕	MERCURE SINGAPORE TYRWITT หรือเทียบเท่า ★★★★★
3	อุโมงค์ต้นไม้ - อาคารกองบัญชาการตำรวจเก่า - วัดพระเชี้ยวแก้ว - ถนนช้อปปิ้ง ออร์ชาร์ด - Bacha Coffee - สนามบิณขางจี - น้ำพุจีเวล - สนามบิณสุวรรณภูมิ	✓	✓	✈	

\*\* รายการทัวร์ข้างต้นอาจมีการเปลี่ยนแปลงตามความเหมาะสม \*\*



## อัตราค่าบริการ

วันเดินทาง	ราคาทัวร์/ท่าน พักห้องละ 2 ท่าน *ไม่มีห้องสำหรับ 3 ท่าน *	ราคาเด็ก ไม่มีเตียงพักกับผู้ใหญ่ 2 ท่าน * อายุไม่เกิน 9 ปี *	ราคา ห้องพักเดี่ยว
30 มกราคม – 01 กุมภาพันธ์ 2569	19,990	18,990	4,500
07 – 09 กุมภาพันธ์ 2569	19,990	18,990	4,500
21 – 23 มีนาคม 2569	20,990	19,990	4,500
28 – 30 มีนาคม 2569	20,990	19,990	4,500
04 – 06 เมษายน 2569	20,990	19,990	4,500
11 – 13 เมษายน 2569	21,990	20,990	4,500
12 – 14 เมษายน 2569	21,990	20,990	4,500
13 – 15 เมษายน 2569	21,990	20,990	4,500
24 – 26 เมษายน 2569	19,990	18,990	4,500
01 – 03 พฤษภาคม 2569	20,990	19,990	4,500
02 - 04 พฤษภาคม 2569	20,990	19,990	4,500
22 – 24 พฤษภาคม 2569	20,990	19,990	4,500
30 พฤษภาคม – 01 มิถุนายน 2569	20,990	19,990	4,500

ที่พักไม่มีห้องสำหรับ 3 ท่าน กรณีลูกค้าเดินทาง 3 ท่านต้องชำระค่าพักเดี่ยวเพิ่ม

ราคาทัวร์ ไม่รวม ตัวเครื่องบิน ลดจากราคาทัวร์ 5,000 บาท

อัตราค่าบริการสำหรับเด็กอายุไม่เกิน 2 ปี ณ วันเดินทางกลับ (Infant) ท่านละ 5,000 บาท

\*อัตราค่าบริการ **ไม่รวม** ค่าทิปมัคคุเทศก์ คนขับรถ และหัวหน้าทัวร์ 1,500 บาท/ท่าน\*



## สำคัญโปรดอ่าน

1. กรุณาทำการจองล่วงหน้าก่อนเดินทางอย่างน้อย 30 วัน ชำระเงินมัดจำ **ท่านละ 5,000 บาท/ท่าน พร้อมส่งสำเนาหนังสือเดินทางให้กับเจ้าหน้าที่ฝ่ายขาย** และชำระส่วนที่เหลือ 21 วัน ก่อนการเดินทาง กรณีวันเดินทางน้อยกว่า 21 วัน หรือราคาทัวร์โปรโมชั่น ต้องชำระค่าทัวร์เต็มจำนวน 100% เท่านั้น
2. อัตราค่าบริการนี้ จำเป็นต้องมีผู้เดินทาง จำนวน 15 ท่าน ขึ้นไป ในแต่ละคณะ กรณีที่มีผู้เดินทางไม่ถึงตามจำนวนที่กำหนด ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการเลื่อนการเดินทาง หรือเปลี่ยนแปลงอัตราค่าบริการ (ปรับราคาเพิ่มขึ้น เพื่อให้คณะได้ออกเดินทาง ตามความต้องการ)
3. ท่านที่ต้องออกบัตรโดยสารภายในประเทศ (ตัวเครื่องบิน, รถทัวร์, รถไฟ) กรุณาสอบถามที่เจ้าหน้าที่ทุกครั้งก่อนทำการออกบัตรโดยสาร เนื่องจากสายการบินอาจมีการปรับเปลี่ยนไฟล์ท หรือ เวลาบิน โดยไม่แจ้งให้ทราบล่วงหน้า และการแนะนำจากเจ้าหน้าที่เป็นเพียงการแนะนำเท่านั้น
4. ระหว่างท่องเที่ยวหากนักท่องเที่ยวได้รับการตรวจยืนยันว่ามีเชื้อโควิด ทางโรงแรมอาจมีค่าทำความสะอาดห้องพักเพิ่มเติม (ไม่รวมอยู่ในรายการทัวร์)
5. ในกรณีที่ภาครัฐทั้งไทย และประเทศปลายทางมีข้อกำหนดในการกักตัว หรือ การตรวจหาเชื้อโควิด-19 ทุกประเภท ผู้เดินทางต้องรับผิดชอบค่าใช้จ่ายส่วนนี้ด้วยตัวท่านเอง (ไม่รวมอยู่ในรายการทัวร์)
6. ของสมนาคุณไม่สามารถเปลี่ยนแปลงเป็นส่วนลดหรือเงินสดได้
7. เงื่อนไขกรมธรรม์ประกันสุขภาพ และ หรืออุบัติเหตุเป็นไปตามเงื่อนไขของบริษัทฯ ประกันเป็นผู้พิจารณา





Day1 สนามบินสุวรรณภูมิ – สนามบินชางจี – ประเทศสิงคโปร์ – น้ำพุแห่งความมั่งคั่ง – เมอร์ไลออน พาร์ค – การ์เด็นส์ บาย เดอะ เบย์ – RHAPSODY LIGHT SHOW – มารีน่า เบย์ แซนด์ส – โชว์น้ำพุ SPECTRA LIGHT & WATER SHOW

- 06.30 พร้อมกันที่ **สนามบินสุวรรณภูมิ** อาคารผู้โดยสารขาออก เคาน์เตอร์สายการบิน **SINGAPORE AIRLINES** โดยมีเจ้าหน้าที่ เลทส์โกกรู๊ป ให้การต้อนรับ และอำนวยความสะดวกในการเช็คอินให้แก่ท่าน
- 09.35 นำท่านเดินทางสู่ **สนามบินชางจี ประเทศสิงคโปร์** โดยสายการบิน **SINGAPORE AIRLINES** เที่ยวบินที่ **SQ705** (บริการอาหารและเครื่องดื่มบนเครื่อง)
- 13.05 เดินทางถึง **สนามบินชางจี ประเทศสิงคโปร์** (เวลาท้องถิ่นเร็วกว่าประเทศไทย 1 ชั่วโมง) หลังจากนั้นนำท่านผ่านด่านตรวจคนเข้าเมือง รับกระเป่าสัมภาระ หลังจากนั้นออกเดินทางท่องเที่ยวตามรายการ
- นำท่านเดินทางสู่ **น้ำพุแห่งความมั่งคั่ง (FOUNTAIN OF WEALTH)** เชื่อว่าเป็นจุดรับพลังฮวงจุ้ยที่ดีที่สุด ตั้งอยู่ที่ชั้นเทศ ซิตี กลุ่มอาคารที่สร้างตามหลักฮวงจุ้ย ทั้งหมด 5 อาคาร เปรียบเสมือนนิ้วทั้ง 5 และ กลางฝ่ามือมีน้ำพุ ซึ่งน้ำนี้ก็เปรียบเสมือนเงินที่อยู่ในกำมือ และได้รับการบันทึกจาก Guinness Book of Records ให้เป็นน้ำพุที่ใหญ่ที่สุดในโลก ปี 1998 มีความสูง 13.8 เมตร

#### วิธีการขอพร

ให้นำมือขวาสัมผัสสายน้ำและอธิษฐาน 1 ข้อ จากนั้นเดินวนตามเข็มนาฬิกา 3 รอบ มีความเชื่อว่าคำอธิษฐานจะเป็นผลสำเร็จ โดยปกติจะเปิดให้เข้าชมวันละ 3 เวลาดังนี้ 10.00-12.00 และ 14.00-16.00 และ 18.00-19.30 น. \*น้ำพุอาจมีการงดเข้าชมกระทันหันโดยไม่ได้แจ้งให้ทราบล่วงหน้า\*



จากนั้นนำท่านถ่ายรูปคู่กับ **เมอร์ไลออน พาร์ค (MERLION PARK)** คือสัตว์สมมติที่เป็นสัญลักษณ์แห่งประเทศสิงคโปร์ มีรูปร่างเป็นสิงโต มีหางเป็นปลา และอยู่บนยอดคลื่น โดยปัจจุบันมีรูปปั้นเมอร์ไลออนทั้งหมด 5 ตัวในประเทศสิงคโปร์ เมอร์ไลออนที่มีขนาดใหญ่ที่สุด ตั้งอยู่ที่ เกาะเซนโตซ่า แต่เมอร์ไลออนที่เป็นที่รู้จักมากที่สุด และถือเป็นแลนด์มาร์คหลักของประเทศสิงคโปร์ ก็คือเมอร์ไลออนสีขาวที่ตั้งอยู่บริเวณริมอ่าวมารีน่าเบย์ ถูกออกแบบโดย ฟราเซอร์ บรุนเนอร์ ผู้ดูแลพิพิธภัณฑ์สัตว์น้ำแวนคลีฟในปี พ.ศ. 2507 จากนั้นในปี พ.ศ. 2509 เมอร์ไลออนได้ถูกใช้เป็นสัญลักษณ์และเครื่องหมายการค้าของคณะกรรมการส่งเสริมการท่องเที่ยวประเทศสิงคโปร์ ซึ่งในภายหลังก็ถูกใช้เรื่อยมาในวงกว้างจนกลายเป็นสัญลักษณ์ของประเทศ

นำท่านเดินทางสู่ **การ์เด้นส์ บาย เดอะ เบย์ (GARDENS BY THE BAY)** สวนสาธารณะขนาดใหญ่ที่ตั้งอยู่บนพื้นที่กว่า 1 ล้านตารางเมตรของอ่าวมารีน่า เบย์ ประเทศสิงคโปร์ ใช้งบประมาณในการสร้างสูงถึง 1,035 ล้านดอลลาร์สิงคโปร์ หรือประมาณ 24,000 ล้านบาท ภายในมีการออกแบบอาคารสิ่งปลูกสร้างที่มีความโดดเด่นสวยงาม

# Garden *by the bay*



## กิจกรรมที่น่าสนใจ



**คลาวด์ฟอเรสต์ (CLOUD FOREST) ไม่รวมค่าเช่าประมาณ 32 SGD/ท่าน**

ภายในประกอบไปด้วยน้ำตก ทางเดินลอยฟ้า ธารน้ำ และต้นไม้ขนาดมหึมา ภายใต้พื้นที่ขนาดใหญ่ มีความสูงถึง 58 เมตร โดมแห่งนี้ไม่มีเสาเพื่อค้ำยันแม้แต่ต้นเดียว ถือเป็นอีกหนึ่งตัวอย่างโครงสร้างทางวิศวกรรมที่น่าทึ่ง ส่วนหลังคาของโดมประกอบด้วยแผ่นแก้ว 2,577 ชิ้น โดมแห่งนี้มีการควบคุมความชื้นและอุณหภูมิไว้ที่ 23-25 องศาเซลเซียส คงสภาพของป่าฝนเขตร้อนชื้นไว้อย่างสมบูรณ์ ดังนั้นทุกคนที่มาเยือนจะได้สัมผัสถึงบรรยากาศเหมือนกับอยู่ท่ามกลางหุบเขาในป่าฝน



**ฟลาวเวอร์ โดม (FLOWER DOME) ไม่รวมค่าเช่าประมาณ 32 SGD/ท่าน**

โดมเรือนกระจกที่จัดแสดงไม้ดอกสวยงามจากทั่วทุกมุมโลก โดยมีการควบคุมอุณหภูมิให้อยู่ระหว่าง 23-25 องศา ภายในโดมแบ่งเป็น 9 โซน ได้แก่ สวนออสเตรเลีย สวนแอฟริกาใต้ สวนอเมริกาใต้ สวนแคลิฟอร์เนีย สวนเมดิเตอร์เรเนียน สวนมะกอก จุดที่เป็นไฮไลท์คือสวนดอกไม้ตรงกลางโดมที่มีทั้งสวนฝรั่งเศส สวนทิวลิป สวนเปอร์เซีย และสวนญี่ปุ่นที่จะมีการหมุนเวียนไม้ดอกไปตามฤดูกาลและตามธีมพิเศษของแต่ละเทศกาลนั้นๆ

# Singapore



**ฟลอรัล แฟนตาซี (FLORAL FANTASY)** ไม่รวมค่าเช่าประมาณ 24 SGD/ท่าน เป็นสวนดอกไม้ที่ผ่านการตกแต่ง มีพื้นที่ 1,500 ตารางเมตร เป็นส่วนจัดแสดงที่เปิดใหม่ล่าสุด เป็นสวนจัดแสดงดอกไม้ที่มีลักษณะเฉพาะ ไม่ว่าจะเป็กรูปแกะสลักจากไม้ ึ่งงดงาม งานศิลปะจากดอกไม้ ให้ความรู้สึกเหมือนท่านอยู่ในดินแดนแห่งเทพนิยาย **\*\* หากลูกค้าซื้อเป็นแพ็คเกจ โดยเข้าชมมากกว่า 1 โดม จะมีโปรโมชั่นราคาพิเศษ ซึ่งราคาอาจแตกต่างกัน กรุณาสอบถามกับมัคคุเทศก์หรือหัวหน้าทัวร์ \*\***

ค่า บริการอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร พิเศษ ... เมนูบั๊กเก็ตเต้  
ชมการแสดง **RHAPSODY LIGHT SHOW** เป็นการแสดงไฟที่เรียกว่า OCBC Light and Sound Show แต่ละช่วงเวลามีการแสดงหลากหลาย อารมณ์ เริ่มต้น ด้วยเสียงดนตรีไพเราะสุดแสนโรแมนติก พร้อมแสงไฟที่ ค่อย ๆ เคลื่อนไหวตาม เสียงเพลง สลับกับเสียงดนตรีสนุกสนานคึกคัก แสง ไฟ ส่องประกายวิบวับเหมือน ต้นไม้กำลังเต้นระบำให้เราได้รับชม สามารถ นั่งชมการแสดงได้บริเวณโซน Supertree Grove



# Marina

by sands



นำท่านเดินทางสู่ **มารีน่า เบย์ แซนด์ส (MARINA BAY SANDS)** อาคารที่เป็นแลนด์มาร์คสำคัญบริเวณอ่าวมารีนาโดยพื้นที่ด้านในประกอบไปด้วย โรงแรม ห้างสรรพสินค้า จุดชมวิว พิพิธภัณฑ์ คาสิโน และโรงภาพยนตร์ โดยถือเป็นอาคารที่มีมูลค่าในการก่อสร้างสูงที่สุดในโลก ด้วยงบประมาณ 8 พันล้านดอลลาร์สิงคโปร์ หรือเกือบสองแสนล้านบาท รวมถึงส่วนของ แซนด์สกายพาร์ค ที่เป็นสระว่ายน้ำและจุดชมวิวบนอาคารมารีน่า เบย์แซนด์ ถือเป็นสระว่ายน้ำกลางแจ้งที่มีขนาดใหญ่ที่สุด และตั้งอยู่สูงที่สุดในโลกอีกด้วย **ไม่รวมค่าขึ้นตึกประมาณ 40 SGD/ท่าน**



20.00 นำท่านชม **SPECTRA LIGHT & WATER SHOW** ซึ่งเป็นโชว์สุดอลังการที่น่าตื่นตาตื่นใจให้กับนักท่องเที่ยวได้มาเยือนสิงคโปร์ เป็นการแสดง แสง สี เสียง และ สายน้ำ ที่ใหญ่ที่สุดในตะวันออกเฉียงใต้ ณ ปากอ่าวมารีน่า ด้านหน้าของ MARINA BAY SAND **งดการแสดงในกรณีฝนตก หรือมีกิจกรรมของทางห้าง**

ที่พัก MERCURE SINGAPORE TYRWHITT ระดับ 4 ดาว หรือเทียบเท่า



## Day2 อีสาระท่องเที่ยวตามอัยาศัย (หัวหน้าทัวร์ให้คำแนะนำในการท่องเที่ยวแก่ท่าน)

เช้า บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม

### กิจกรรมที่น่าสนใจ

**ยูนิเวอร์แซล สตูดิโอ (UNIVERSAL STUDIO)** เป็นสวนสนุกระดับโลกที่สร้างขึ้นโดยบริษัทเอ็นบีซียูนิเวอร์แซล และยูนิเวอร์แซลพิกเจอร์ หนึ่งในหกสตูดิโอผู้ผลิตภาพยนตร์รายใหญ่ของประเทศสหรัฐอเมริกา ซึ่งภายในสวนสนุกนั้นได้มีการนำภาพยนตร์ชื่อดังมากมายของสตูดิโอ มาดัดแปลงเป็นธีมต่างๆ ตามเนื้อเรื่อง เพื่อมอบความสนุกและความบันเทิงให้กับผู้เข้าชม ปัจจุบันสวนสนุกของยูนิเวอร์แซล สตูดิโอ มีทั้งหมด 4 แห่งทั่วโลก คือที่รัฐแคลิฟอร์เนียและรัฐฟลอริดา ประเทศสหรัฐอเมริกา ที่เมืองโอซาก้า ประเทศญี่ปุ่น และที่ประเทศสิงคโปร์ โดยตั้งอยู่บนเกาะเซนโตซ่า เกาะแห่งความบันเทิงที่มีชื่อเสียงในบริเวณตอนใต้ของประเทศ

ไม่รวมบัตรเข้าสวนสนุกราคาประมาณ 83-100 SGD/ท่าน

**\*\* สวนสนุกอาจงด ให้บริการในวันจันทร์ และวันอังคาร โดยไม่ได้แจ้งให้ทราบล่วงหน้า กรุณาสอบถามหัวหน้าทัวร์หรือไกด์ล่วงหน้า \*\***

#### The Lost World

##### CHARACTER MEET & GREETS

- ★ Jurassic Park Rapids Adventure
- ★ Dino-Soarin'
- ★ Canopy Flyer
- M7 Baby Kilo's Naptime Tango
- M8 Hatched! Featuring Dr. Rodney
- M9 WaterWorld
- M10 Raptor Encounter with Blue
- M11 Raptor Encounter: Generations

#### Far Far Away

- ★ Puss In Boots' Giant Journey
- ★ Magic Potion Spin
- ★ Shrek 4-D Adventure
- ★ Enchanted Airway
- S1 Donkey LIVE
- S2 Fortune Favours The Furry

##### CHARACTER MEET & GREETS

- M12 Happily Ever After
- M13 How To Train Your Dragon

#### Minion Land

- ★ Despicable Me Minion Mayhem
- ★ Buggie Boogie
- ★ Silly Swirly
- S1 Minute of Minion Mayhem

##### CHARACTER MEET & GREETS

- M14 Minion Dance Party
- M15 Gru & Lucy
- M16 Despicable Me Family Portrait

#### Hollywood

- ★ Pantages Hollywood Theater (Trolls Hug Time Jubilee)
- S1 Mel's Mixtape

##### CHARACTER MEET & GREETS

- M1 Po and Master Tigress
- M2 Gabby's Dollhouse

#### Ancient Egypt

- ★ Revenge of the Mummy

- ★ Treasure Hunters
- S2 Sesame Street Goes Bollywood

##### CHARACTER MEET & GREETS

- M4 ASET Warrior
- M5 Anubis Guards
- M6 Egyptian Guards

#### Sci-Fi City

- ★ TRANSFORMERS The Ride : The Ultimate 3D Battle
- ★ Accelerator

- ★ Battlestar Galactica: CYLON
- ★ Battlestar Galactica: HUMAN

##### CHARACTER MEET & GREET

- M3 TRANSFORMERS: Voices of Cybertron

#### New York

- ★ Lights, Camera, Action!
- ★ Sesame Street Spaghetti Space Chase
- S2 Rhythm Truck 2.0





A PART OF RESORTS WORLD SENTOSA

## Welcome to Singapore Oceanarium 欢迎来到新加坡海洋生态馆

### Legend 标志

- Restroom 洗手间
- Life 电梯
- F&B 餐饮服务
- Accessible Restroom 无障碍洗手间
- Ticketing Kiosk 售票站
- Retail 零售店
- Nursery Room 婴儿护理中心
- Men's Prayer Room 男士祈祷室
- Women's Prayer Room 女士祈祷室

### In the Beginning 万物起源

- 1 Drop of Water 滴水
- 2 Ocean Wonders 海洋奇观
- 3 Ancient Waters 远古海水
- 4 Conquering Land 征服陆地

### At the Surface 海岸奇遇

- 5 Spill of Exploration 探索的意外
- 6 Singapore's Coast 新加坡海岸

### Sunlight 阳光海域

- 7 Shark Seas 鲨鱼海洋
- 8 Coral Gardens 珊瑚花园
- 9 Reef Animals 珊瑚动物
- 10 Kelp Forest 海带森林
- 11 Open Ocean 开阔海洋

### Into the Deep 深海奇迹

- 12 Open Ocean Currents 开阔洋流
- 13 Vertical Migrants 垂直迁徙
- 14 Horizontal Migrants 水平迁徙
- 15 Benthos 底栖动物
- 16 Artificial Habitats 人工栖息地

### The Abyss 深渊秘境

- 17 Deep Ocean Exploration 深海探索
- 18 Life in the Deep 深海生命
- 19 Whale Fall and Seamount 鲸落和海山
- 20 Trenches 海沟

### A New Horizon 全新视界

- 21 Ocean's Future 海洋的未来
- 22 Hallway of Hope 希望之路

Get social with us @SingaporeOceanarium



www.singaporeoceanarium.com

Download the Singapore Oceanarium App



พิพิธภัณฑ์สัตว์น้ำ **สิงคโปร์ โอเชียนาเรียม (SINGAPORE OCEANARIUM)** พิพิธภัณฑ์ขนาดใหญ่กว่า Aquarium ของเดิมถึง 3 เท่า จัดแบ่งเป็น 22 โซน ที่พาเราเดินทางตั้งแต่ยุคโบราณของสิ่งมีชีวิต ไปจนถึงความหลากหลายทางชีวภาพชายฝั่งในปัจจุบัน โดยเน้นให้ผู้ชมรู้สึกมีส่วนร่วมกับธรรมชาติ ผ่านการจัดแสดงที่ทั้ง อินเทอร์แอคทีฟ, เสมือนจริง, และ สื่อผสมล้ำสมัย แต่ละโซนมีความน่าสนใจแตกต่างกัน ไฮไลท์สำคัญอยู่บริเวณ Open Ocean แผงกระจกใสขนาดยักษ์ยาว 36 เมตร ชมโลกใต้ทะเลแบบพาโนรามา เห็นปลากระเบนราหู ฉลามลายทาง และแนวปะการังมีชีวิต และโซน Ocean Wonders แผงกะพวนพระจันทร์นับพันตัวในถังน้ำทรงกลมขนาดใหญ่ (kreisel tank) หนึ่งในแหล่งที่อยู่ของแมงกะพวนที่ใหญ่ที่สุดในโลก **ไม่รวมค่าเข้าประมาณ 55 SGD/ท่าน**



Day3 อุโมงค์ต้นไม้ – อาคารกองบัญชาการตำรวจเก่า – วัดพระเชี้ยวแก้ว – ถนนช้อปปิ้งออร์ชาร์ด – Bacha Coffee – สนามบินชางจี – น้ำพุลิเวล – สนามบินสุวรรณภูมิ

เช้า บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม

นำท่านเดินทางสู่ **อุโมงค์ต้นไม้ (TREE TUNNEL)** ตั้งอยู่ในสวนสาธารณะใจกลางเมือง มีความร่มรื่นมากๆ จากที่นักท่องเที่ยวอิตมาถ่ายรูปสวย ๆ กับอุโมงค์แห่งนี้ และรีวิวในอินเทอร์เน็ตมากมาย จึงทำให้ที่นี่เป็นสถานที่ที่มีชื่อเสียงที่ทุกคนอยากไปเยือน

นำท่านถ่ายรูป **อาคารกองบัญชาการตำรวจเก่า (OLD HILL STREET POLICE STATION)** ตึก MICA Building อาคาร 6 ชั้น สีฉูดฉาดตาจริงๆแล้วเดิมเคยใช้เป็นสถานที่คุมขังนักโทษ และเป็นที่ตั้งของหน่วยงานแห่งกองบัญชาการตำรวจอินเก่าแก่ของสิงคโปร์ ก่อนที่จะกลายมาเป็นอาคารหลักของกระทรวงการสื่อสาร และสารสนเทศ และกระทรวงวัฒนธรรม ชุมชน และเยาวชน ในปัจจุบัน จุดเด่นอยู่ที่รูปแบบของสถาปัตยกรรมที่สวยงาม และหน้าตาสีรุ้งจำนวนมาก ที่เรียงรายให้เห็นอย่างเป็นระเบียบ





นำท่านเดินทางสู่ **วัดพระเขี้ยวแก้ว (BUDDHA TOOTH RELIC TEMPLE)** สร้างขึ้นด้วยงบประมาณ 75 ล้านดอลลาร์สิงคโปร์ หรือประมาณ 1,875 ล้านบาท ใช้รูปแบบสถาปัตยกรรมและการตกแต่งภายในแบบประเทศจีนในสมัยราชวงศ์ถัง ผสมผสานกับศิลปะแบบแมนดาลาจากทิเบต และเปิดทำการในปี ค.ศ. 2007 ที่ผ่านมา เป็นวัดชื่อดังในประเทศสิงคโปร์ ซึ่งมีการประดิษฐานพระบรมสารีริกธาตุในส่วนของฟันหรือพระทนต์ของพระพุทธเจ้าเอาไว้ที่ชั้นบนสุดของวัด ได้รับการออกแบบและวางแนวคิดโดยพระอาจารย์ Shi Fa Zhao ที่ดำรงตำแหน่งเจ้าอาวาสของวัด ประกอบกับความช่วยเหลือของที่ปรึกษาทั้งในประเทศและต่างประเทศ จนกลายเป็นวัดสำคัญและสถานที่ท่องเที่ยวที่มีชื่อเสียงในปัจจุบัน ตั้งอยู่ในย่านไชน่าทาวน์

เที่ยง บริการอาหารเที่ยง ณ ภัตตาคาร



นำท่านเดินทางสู่ **ช้อปปิ้งถนนออร์ชาร์ด (ORCHARD ROAD)** เพลิดเพลินกับการช้อปปิ้งเดินเลือกชมสินค้าทันสมัยที่ถูกใจ พร้อมชมสินค้า อิเล็กทรอนิกส์ คอมพิวเตอร์ กล้องถ่ายรูป กล้องวิดีโอและของเล่นเด็ก ณ บริเวณย่านช้อปปิ้ง ORCHARD ROAD ถนนที่ทุกคนที่มาสิงคโปร์ต้องเดินชมและซื้อสินค้า BRAND NAME ยี่ห้อต่างๆถนนออร์ชาร์ดจัดได้ว่าเป็นแหล่งช้อปปิ้งระดับโลก

นำท่านเดินทางสู่ **BACHA COFFEE** ร้านกาแฟระดับพรีเมียมชื่อดังจากประเทศโมร็อกโกที่เปิดมาตั้งแต่ปี 1910 เป็นร้านที่เชี่ยวชาญด้านกาแฟ มีเมล็ดกาแฟให้เลือกกว่า 200 ชนิดจาก 35 ประเทศทั่วโลก จำหน่ายทั้งเมล็ด อุปกรณ์และเซตกาแฟ ให้ท่านได้เลือกซื้อเป็นของฝาก และยังมีไซนคาเฟ่ มีทั้งเครื่องดื่มและของหวานให้ท่านได้เลือกชิม **(ไม่รวมค่าเครื่องดื่ม และขนมหวาน)**



หลังจากนั้นนำท่านเดินทางสู่ **สนามบินชางจี** เพื่อเดินทางกลับประเทศไทย

นำท่านชม **น้ำพุจีเวล (RAIN VORTEX)** เป็นน้ำตกอินดอร์ที่สูงที่สุดในโลก สูงถึง 130 ฟุต ภายในยังสร้างสวนจัดสรรคได้อย่างสวยงาม และน้ำตกอินดอร์อย่าง The Rain Vortex ซึ่งถือเป็นน้ำตกอินดอร์ที่สูงที่สุดในโลกไว้ในสนามบิน โดยใช้น้ำหมุนเวียน 50,000 ลิตร หรือประมาณน้ำในสระว่ายน้ำ น้ำขนาดมาตรฐานของโอลิมปิก 5 สระ

18.35 นำท่านเดินทางสู่ **สนามบินสุวรรณภูมิ ประเทศไทย** โดยสายการบิน **SINGAPORE AIRLINES** เที่ยวบินที่ **SQ720** (บริการอาหารและเครื่องดื่มบนเครื่อง)

20.00 เดินทางถึง **สนามบินสุวรรณภูมิ ประเทศไทย** โดยสวัสดิภาพ...พร้อมความประทับใจ

## ✔ อัตราค่าบริการนี้รวม



ค่าตัวเครื่องบินไป-กลับพร้อมคณะ



ค่าภาษีสนามบินทุกแห่งที่มี



ค่าน้ำหนักกระเป๋าสัมภาระ  
เป็นไปตามสายการบินกำหนด



ค่าจ้างมีคฤหาสน์คอยบริการตลอด  
การเดินทาง



ค่าอาหารตามมือที่ระบุในรายการ



ค่ารถรับ-ส่ง และนำเที่ยวตามรายการ



ค่าที่พักตามที่ระบุในรายการ  
พักห้องละ 2-3 ท่าน



ค่าเข้าชมสถานที่ต่างๆ ตามรายการ



ค่าประกันอุบัติเหตุระหว่างเดินทาง  
วงเงินท่านละ 1,000,000 บาท  
เงื่อนไขตามกรมธรรม์



ค่าบริการซึ่งได้รวมภาษีมูลค่าเพิ่ม 7% แล้ว  
ถ้าบริษัทสามารถ หัก ภาษี ณ ที่จ่าย 3%  
(ยอดก่อนภาษีมูลค่าเพิ่ม)



ค่าน้ำดื่มวันละ 1 ขวดต่อท่าน

## ✘ อัตราค่าบริการนี้ไม่รวม



ค่าใช้จ่ายส่วนตัวนอกเหนือจากรายการที่ระบุ เช่น ค่าทำหนังสือเดินทาง, ค่าโทรศัพท์, ค่าโทรศัพท์  
ทางไกล, ค่าอินเทอร์เน็ต, ค่าซักรีด, มีนิบาร์ในห้อง (กรุณาสอบถามจากหัวหน้าทัวร์ก่อนการใช้บริการ)



ค่าดำเนินการอื่นๆ สำหรับผู้ที่ไม่ได้ถือหนังสือเดินทางสัญชาติไทย ค่าดำเนินการ  
แจ้งเข้า-ออกประเทศ



ค่าอาหารพิเศษที่นอกเหนือจากรายการทัวร์กำหนด และ รวมถึงการริเคเวสอาหารพิเศษต่างๆ  
เช่น อาหารเจ มังสวิรัต อาหารทะเล เป็นต้น



ค่าบริการอื่นๆ เพิ่มของสายการบิน เช่น ที่นั่ง อาหาร วิลแชร์ และ บริการเสริมอื่น (ถ้ามี)



ค่าทิปคนขับรถ หัวหน้าทัวร์และมัคคุเทศก์ท้องถิ่น

## **เงื่อนไขการยกเลิกการเดินทาง**

### 1. กรณีที่นักท่องเที่ยวต้องการ **ขอยกเลิกการเดินทาง เลื่อน หรือ เปลี่ยนแปลงการเดินทาง**

นักท่องเที่ยว (ผู้มีรายชื่อในเอกสารการจอง) จะต้อง**อีเมล** เพื่อลงนามในเอกสารแจ้งยืนยันยกเลิกการจอง กับทางบริษัทเป็นลายลักษณ์อักษรเท่านั้น ทางบริษัทไม่รับยกเลิกการจองผ่านทางโทรศัพท์ ไม่ว่ากรณีใดๆ ทั้งสิ้น

### 2. กรณีนักท่องเที่ยวต้องการ **ขอรับเงินค่าบริการคืน** กรุณาส่งเอกสารทางอีเมล เอกสารที่ใช้ประกอบการขอรับเงินคืนรายละเอียดดังนี้

- หน้าสมุดบัญชีธนาคารที่ต้องการให้นำเงินเข้า
- ใบเรียกเก็บเงิน หรือ หลักฐานการชำระค่าบริการต่างๆ ทั้งหมด
- พาสปอร์ตหน้าแรกของผู้เดินทาง

**\*\* กรณีมอบอำนาจจะต้องมีหนังสือมอบอำนาจ และ สำเนาบัตรประชาชนของผู้รับมอบอำนาจ \*\***

เงื่อนไขการคืนเงินค่าบริการดังนี้

แจ้งยกเลิกก่อนเดินทาง ตั้งแต่ 30 วันขึ้นไป	คืนค่าใช้จ่ายทั้งหมด หรือ หักค่าใช้จ่ายจริงที่เกิดขึ้น (กรณีวันเดินทางตรงกับช่วงวันหยุดนักขัตฤกษ์ ไม่ว่าวันใดวันหนึ่ง ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการยกเลิกการเดินทางไม่น้อยกว่า 55 วัน)
แจ้งยกเลิกก่อนเดินทาง 15-29 วัน	เก็บค่าใช้จ่ายก่อนละ 50% ของค่าทัวร์ หรือ หักค่าใช้จ่ายจริงที่เกิดขึ้น (กรณีที่มีค่าใช้จ่ายตามจริงมากกว่ากำหนด ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการเรียกเก็บค่าใช้จ่ายเพิ่ม)
แจ้งยกเลิกก่อนเดินทาง 0-14 วัน	เก็บค่าใช้จ่ายก่อนละ 100% ของค่าทัวร์



## ข้อมูลสำคัญเกี่ยวกับโรงแรมที่พักที่ท่านควรทราบ

1. เนื่องจากการวางแผนผังห้องพักของแต่ละโรงแรมแตกต่างกัน เช่น ห้องพักแบบห้องเดี่ยว (Single) ห้องพักแบบห้องคู่ 2 ท่าน (Twin/Double) และ ห้องพักแบบ 3 ท่าน / 3 เตียง (Triple Room) จึงอาจทำให้ห้องพักแต่ละประเภท อาจจะไม่ติดกัน หรือ อยู่คนละชั้นกัน และบางโรงแรมอาจจะไม่มีห้องพักแบบ 3 ท่าน ซึ่งถ้าต้องการเข้าพัก 3 ท่าน อาจจะต้องเป็น 1 เตียงใหญ่ กับ 1 เตียงพับเสริม หรือ อาจมีความจำเป็นต้องแยกห้องพักเป็นห้องคู่ 1 ห้อง (Twin/Double) และ ห้องเดี่ยว 1 ห้อง (Single) ไม่ว่ากรณีใดๆ ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการเรียกเก็บค่าบริการเพิ่มตามจริงที่เกิดขึ้นจากนักท่องเที่ยว
2. กรณีที่มีงานจัดประชุมนานาชาติ (Trade Fair) เป็นผลให้ค่าโรงแรมสูงขึ้นมาก และห้องพักในเมืองเต็ม บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการปรับเปลี่ยน หรือย้ายเมืองเพื่อให้เกิดความเหมาะสม
3. โดยส่วนใหญ่ตามธรรมเนียม ของห้องพักจะเป็นห้องพักที่ห้ามสูบบุหรี่ (Non Smoking Room) โดยทางโรงแรมอาจมีการติดตั้งอุปกรณ์ดับจับควันไว้ในห้อง กรณีที่มีการลักลอบสูบบุหรี่ในห้องพัก และถูกตรวจสอบได้ ผู้เข้าพักจำเป็นต้องชำระค่าปรับกับโรงแรม โดยตรง โดยค่าปรับขึ้นอยู่กับเงื่อนไขของแต่ละโรงแรม



## ข้อมูลสำคัญเกี่ยวกับสายการบินที่ท่านควรทราบ

1. เกี่ยวกับที่นั่งบนเครื่องบิน เนื่องจากบัตรโดยสาร เป็นแบบหมู่คณะ (ราคาพิเศษ) สายการบินจึงขอสงวนสิทธิ์ในการเลือกที่นั่งบนเครื่องบินทุกกรณี แต่ทางบริษัทจะพยายามให้มากที่สุด ให้ลูกค้าผู้เดินทางที่มาด้วยกันได้นั่งด้วยกัน หรือใกล้กันให้มากที่สุดเท่าที่จะสามารถทำได้
2. กรณีที่ท่านเป็นมุสลิม หรือ นับถือศาสนาอิสลาม หรือ แพ้อาหารบางประเภท โปรดระบุมาให้ชัดเจนในขั้นตอนการจอง กรณีที่แจ้งล่วงหน้าก่อนเดินทางกะทันหัน อาจมีค่าใช้จ่ายเพิ่มเพื่อชำระกับเมนูใหม่ที่ต้องการ เพราะเมนูเดิมของคุณ ไม่สามารถยกเลิกได้
3. บางสายการบินอาจมีเงื่อนไขเกี่ยวกับการให้บริการอาหารบนเครื่องแตกต่างกัน ขอให้ท่านทำความเข้าใจถึงวัฒนธรรมประจำชาติ ของแต่ละสายการบินที่กำลังให้บริการท่านอยู่
4. สายการบินอาจมีการงดเสิร์ฟอาหาร และเครื่องดื่ม หรือเปลี่ยนแปลงรูปแบบอาหาร ขึ้นอยู่กับสายการบินเป็นผู้กำหนด



## เงื่อนไข และข้อควรทราบอื่นๆ ที่ท่านควรทราบ

1. ทัวร์นี้สำหรับผู้มีวัตถุประสงค์เพื่อการท่องเที่ยวเท่านั้น
2. ทัวร์นี้ขอสงวนสิทธิ์สำหรับผู้เดินทางที่ถือหนังสือเดินทางธรรมดา (หน้าปกสีน้ำตาล / เลือดหมู) เท่านั้น กรณีที่ท่านถือหนังสือเดินทางราชการ (หน้าปกสีน้ำเงินเข้ม) หนังสือเดินทางทูต (หน้าปกสีแดงสด) และต้องการเดินทางไปพร้อมคณะทัวร์ อันมีวัตถุประสงค์เพื่อการท่องเที่ยว โดยไม่มีจดหมายเชิญ หรือ เอกสารใดเชื่อมโยงเกี่ยวกับการขออนุญาตการใช้หนังสือเดินทางพิเศษอื่นๆ หากไม่ผ่านการอนุมัติของเคาน์เตอร์เช็คอิน ด้านตรวจคนเข้าเมือง ทั้งฝั่งประเทศไทย (ต้นทาง) ขาออก และ ต่างประเทศ (ปลายทาง) ขาเข้า ไม่ว่ากรณีใดก็ตาม ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ไม่รับผิดชอบความผิดพลาดที่จะเกิดขึ้นในส่วนนี้ ไม่ว่าส่วนใดส่วนหนึ่ง
3. ทัวร์นี้เป็นทัวร์แบบเหมาจ่ายล่วงหน้าเรียบร้อยแล้วทั้งหมด หากท่านไม่ได้ร่วมเดินทางหรือใช้บริการตามที่ระบุไว้ในรายการ ไม่ว่าบางส่วนหรือทั้งหมด หรือถูกปฏิเสธการเข้า-ออกเมือง หรือด้วยเหตุผลใดๆ ก็ตาม ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ไม่คืนเงินค่าบริการ ไม่ว่าบางส่วนหรือทั้งหมดให้แก่ท่านไม่ว่ากรณีใดๆ ก็ตาม
4. ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ไม่รับผิดชอบค่าเสียหายจากความผิดพลาดในการสะกดชื่อ นามสกุล คำนำหน้าชื่อ เลขที่หนังสือเดินทาง เลขที่วีซ่า และอื่นๆ เพื่อใช้ในการจองตั๋วเครื่องบิน ในกรณีที่นักท่องเที่ยว หรือเอเยนต์ไม่ได้ส่งหน้าหนังสือเดินทาง และ หน้าวีซ่ามาให้กับทางบริษัทพร้อมการชำระเงินมัดจำหรือส่วนที่เหลือทั้งหมด
5. ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการเปลี่ยนแปลงรายการการเดินทางตามความเหมาะสม เพื่อให้สอดคล้องกับ สถานการณ์ ภูมิอากาศ และเวลา ณ วันที่เดินทางจริงของประเทศที่เดินทาง ทั้งนี้ ทางบริษัทจะคำนึงถึงความปลอดภัย และ ประโยชน์ของลูกค้าเป็นสำคัญ
6. ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ไม่รับผิดชอบต่อความเสียหายหรือค่าใช้จ่ายใดๆ ที่เพิ่มขึ้นของนักท่องเที่ยวที่ไม่ได้เกิดจากความผิดของทางบริษัท เช่น ภัยธรรมชาติ การจลาจล การนัดหยุดงาน การปฏิวัติ อุบัติเหตุ ความเจ็บป่วย ความสูญหายหรือเสียหายของสัมภาระ: ความล่าช้า เปลี่ยนแปลง หรือการบริการของสายการบิน เหตุสุดวิสัยอื่น เป็นต้น
7. อัตราค่าบริการนี้คำนวณจากอัตราแลกเปลี่ยนเงินตราต่างประเทศ ณ วันที่ทางบริษัทเสนอราคา ดังนั้น ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการปรับราคาค่าบริการเพิ่มขึ้น ในกรณีที่มีการเปลี่ยนแปลงอัตราแลกเปลี่ยนเงินตราต่างประเทศ ค่าตัว เครื่องบิน ค่าภาษีน้ำมัน ค่าภาษีสนามบิน ค่าประกันภัยสายการบิน การเปลี่ยนแปลงเที่ยวบิน ฯลฯ ที่ทำให้ต้นทุนสูงขึ้น
8. มีคฤหาสน์ พนักงาน หรือตัวแทนของทางบริษัท ไม่มีอำนาจในการให้คำสัญญาใดๆ แก่บริษัท เว้นแต่มีเอกสารลงนามโดยผู้มีอำนาจของบริษัทกำกับเท่านั้น
9. นักท่องเที่ยวต้องมีความพร้อมในการเดินทางทุกประการ หากเกิดเหตุสุดวิสัยใดๆ ระหว่างรอการเดินทาง อันไม่ใช่เหตุที่เกี่ยวข้องกับทางบริษัท อาทิ วีซ่าไม่ผ่าน เกิดอุบัติเหตุที่ไม่สามารถควบคุมได้ นอกเหนือการควบคุมและคาดหมาย ทางบริษัทจะรับผิดชอบคืนค่าทัวร์เฉพาะส่วนที่บริษัทยังไม่ได้ชำระแก่ทางคู่ค้าของทางบริษัท หรือจะต้องชำระตามข้อ ตกลงแก่คู่ค้าตามหลักปฏิบัติเท่านั้น
10. คณะทัวร์นี้ เป็นการชำระค่าใช้จ่ายทั้งหมดแบบผูกขาดกับตัวแทนบริษัทที่ได้รับการรับรองอย่างถูกต้อง ณ ประเทศปลายทาง ซึ่งบางส่วนของโปรแกรมอาจจำเป็นต้องท่องเที่ยวอันเป็นไปตามนโยบายของประเทศปลายทางนั้นๆ กรณีที่ท่านไม่ต้องการใช้บริการส่วนใดส่วนหนึ่ง ไม่ว่ากรณีใดก็ตาม จะไม่สามารถคืนค่าใช้จ่ายให้ได้ และ อาจมีค่าใช้จ่ายเพิ่มเติมขึ้น ตามมาเป็นบางกรณี ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการเรียกเก็บค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นจริงทั้งหมดกับผู้เดินทาง กรณีที่เกิดเหตุการณ์นี้ขึ้น ไม่ว่ากรณีใดก็ตาม
11. กรณีลูกค้าที่จองเฉพาะทัวร์นี้รวมบัตรโดยสารโดยเครื่องบิน (จอยด์แลนด์ทัวร์ ชื่อตัวเครื่องบินแยกเอง) ในวันเริ่มทัวร์ (วันที่หนึ่ง) ท่านจำเป็นต้องมารอคณะเท่านั้น ทางบริษัทไม่สามารถให้คณะ รอท่านได้ ไม่ว่ากรณีใดก็ตาม กรณีที่ไฟล์ทของท่านถึงช้ากว่าคณะ และ ยืนยันเดินทาง ท่านจำเป็นต้องเดินทางตามคณะไปยังเมือง หรือ สถานที่ท่องเที่ยวที่คณะอยู่ในเวลานั้นๆ กรณีนี้ จะมีค่าใช้จ่ายเพิ่ม ท่านจำเป็นต้องชำระค่าใช้จ่ายที่ใช้ในการเดินทางด้วยตนเองทั้งหมดเท่านั้น ไม่ว่า กรณีใดก็ตาม และ ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ไม่สามารถชดเชย หรือ กดแทน หากท่านไม่ได้ท่องเที่ยวเมือง หรือ สถานที่ท่องเที่ยวใดๆ สถานที่หนึ่ง ทุกกรณี เนื่องจากการชำระแบบเหมาจ่ายกับตัวแทนแล้วทั้งหมด